

Bruxelles, 22 septembrie 2020
(OR. en)

**Dosar interinstituțional:
2020/0263(NLE)**

**11030/20
ADD 1**

**ACP 95
WTO 189
COASI 111
RELEX 669**

PROPUNERE

Sursă:	Secretara Generală a Comisiei Europene, sub semnătura dnei Martine DEPREZ, Directoare
Data primirii:	22 septembrie 2020
Destinatar:	DI Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Secretarul General al Consiliului Uniunii Europene
Nr. doc. Csie:	COM(2020) 576 final - ANNEX
Subiect:	ANEXĂ la Propunerea de decizie a Consiliului privind semnarea, în numele Uniunii Europene, și aplicarea cu titlu provizoriu a Acordului de modificare a Acordului interimar de parteneriat dintre Comunitatea Europeană, pe de o parte, și statele din Pacific, pe de altă parte, privind aderarea Statului Independent Samoa și a Insulelor Solomon, precum și viitoarele aderări ale altor state insulare din Pacific

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor documentul COM(2020) 576 final - ANNEX.

Anexă: COM(2020) 576 final - ANNEX



COMISIA
EUROPEANĂ

Bruxelles, 22.9.2020
COM(2020) 576 final

ANNEX

ANEXĂ

la

Propunerea de decizie a Consiliului

privind semnarea, în numele Uniunii Europene, și aplicarea cu titlu provizoriu a Acordului de modificare a Acordului interimar de parteneriat dintre Comunitatea Europeană, pe de o parte, și statele din Pacific, pe de altă parte, privind aderarea Statului Independent Samoa și a Insulelor Solomon, precum și viitoarele aderări ale altor state insulare din Pacific

ACORD

de modificare a Acordului interimar de parteneriat dintre Comunitatea Europeană, pe de o parte, și statele din Pacific, pe de altă parte, privind aderarea Statului Independent Samoa și a Insulelor Solomon, precum și viitoarele aderări ale altor state insulare din Pacific

UNIUNEA EUROPEANĂ,

pe de o parte, și

REPUBLICA FIJI (denumită în continuare „Fiji”),

STATUL INDEPENDENT PAPUA-NOUA GUINEE (denumit în continuare „Papua-Noua Guinee”),

STATUL INDEPENDENT SAMOA (denumit în continuare „Samoa”) și

INSULELE SOLOMON (denumite în continuare „Insulele Solomon”),

denumite în continuare „statele din Pacific”,

pe de altă parte,

AVÂND ÎN VEDERE Acordul interimar de parteneriat dintre Comunitatea Europeană, pe de o parte, și statele din Pacific, pe de altă parte¹ (denumit în continuare „Acordul interimar de parteneriat”), care stabilește un cadru pentru un acord de parteneriat economic, semnat la Londra la 30 iulie 2009 și care este aplicat cu titlu provizoriu între Uniunea Europeană și Papua-Noua Guinee de la 20 decembrie 2009 și între Uniunea Europeană și Fiji de la 28 iulie 2014;

AVÂND ÎN VEDERE faptul că articolul 80 din Acordul interimar de parteneriat prevede posibilitatea aderării la acord a altor insule din Pacific, pe baza transmiterii unei oferte de acces la piață care respectă dispozițiile articolului XXIV din Acordul GATT 1994;

AVÂND ÎN VEDERE faptul că, prin depunerea actelor lor de aderare, Samoa și Insulele Solomon au aderat la Acordul interimar de parteneriat la 21 decembrie 2018 și, respectiv, la 7 mai 2020 și au devenit, astfel, părți contractante la acord;

AVÂND ÎN VEDERE faptul că Acordul interimar de parteneriat se aplică cu titlu provizoriu între Uniunea Europeană și Samoa de la 31 decembrie 2018 și între Uniunea Europeană și Insulele Solomon de la 17 mai 2020;

AVÂND ÎN VEDERE recomandarea din 4 octombrie 2019 a Comitetului pentru comerț instituit prin Acordul interimar de parteneriat privind modificările care trebuie să fie aduse acestuia pentru a ține seama de aderarea statelor insulare din Pacific la Acordul interimar de parteneriat;

REAFIRMÂNDU-ȘI angajamentul față de punerea în aplicare a Acordului de parteneriat interimar și dorind să coopereze în vederea realizării obiectivelor acordului;

DORIND să faciliteze aderarea altor state insulare la Acordul interimar de parteneriat și să extindă la acestea beneficiile care decurg din acord,

¹ JO L 272, 16.10.2009, p. 2.

DECID SĂ ÎNCHEIE PREZENTUL ACORD:

Articolul 1

Modificarea Acordului interimar de parteneriat

Acordul interimar de parteneriat între Comunitatea Europeană, pe de o parte, și statele din Pacific, pe de altă parte, se modifică după cum urmează:

1. La articolul 70, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:
„1. În sensul prezentului acord, «părțile contractante» sunt Comunitatea Europeană, la care se face referire ca «CE», pe de o parte, și Papua Noua Guinee, Republica Fiji, Statul Independent Samoa și Insulele Solomon, la care se face referire ca «statele din Pacific», pe de altă parte.”.
2. La articolul 80, se adaugă următorul alineat (3):
„3. Comitetul pentru comerț poate să decidă cu privire la orice modificare a acordului care ar putea fi necesară în urma aderării unui alt stat insular din Pacific.”.

Articolul 2

Intrarea în vigoare

1. Prezentul acord intră în vigoare în aceleași condiții ca cele prevăzute la articolul 76 alineatul (1) din Acordul interimar de parteneriat.
2. Prezentul acord se aplică cu titlu provizoriu în aceleași condiții prevăzute la articolul 76 alineatul (2) din Acordul interimar de parteneriat.

Articolul 3

Texte autentice

Prezentul acord se întocmește în dublu exemplar în limbile bulgară, cehă, croată, daneză, engleză, estonă, finlandeză, franceză, germană, greacă, italiană, letonă, lituaniană, maghiară, malteză, neerlandeză, polonă, portugheză, română, slovacă, slovenă, spaniolă și suedeză, fiecare text fiind autentic în egală măsură.

DREPT CARE, subsemnații plenipotențieri, pe deplin autorizați în acest scop, semnează prezentul acord.

Adoptat la [orașul] la [data].

Pentru Uniunea Europeană

Pentru Republica Fiji

Pentru Statul Independent Papua-Noua Guinee

Pentru Statul Independent Samoa

Pentru Insulele Solomon